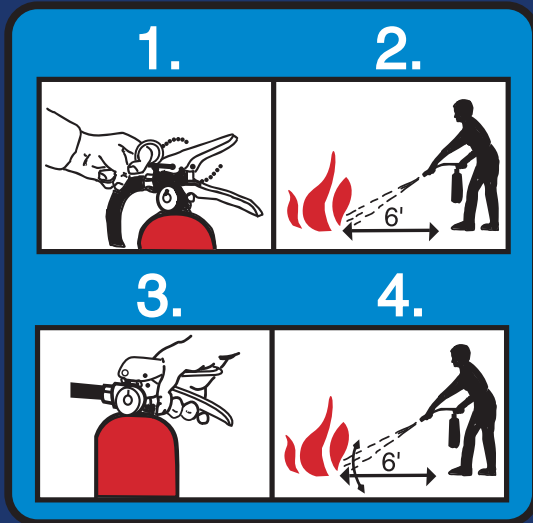


פייער עקסטינגווישערס זענען ספעציעלע פרעשוריידז דעווייסעס וואס גיבן ארויס כעמיקאלן אדער וואסער צו פארלעשן א פייער. זיי פארמיידן קליינע פייערס פון זיך פארשפרייטן, העלפן באקעמפן פייערס ביז די פייער דעפארטמענט קומט אן און קען העלפן צושטעלן א וועג צו אנטלויפן פאר אייך אין אייער פאמיליע.

געדענקט: א פייער עקסטינגווישער איז נישט אנשטאט די פייער דעפארטמענט. רופט אלעמאל די פייער דעפארטמענט ערשט – נישט קיין חילוק ווי קליין איר טראכט דער פייער איז.



וויאזוי ארבעטן פייער עקסטינגווישערס?

פייער איז א כעמישע רעאקציע אנגערופן קאמבאסטשאן. פייער נויטיגט זיך אין ברען שטאף, לופט און היץ כדי צו קענען ברענען. פייער עקסטינגווישער לייגן אן "אגענט" וואס וועט אפקילן ברענעדיגע ברען שטאף אדער פארמינערן אדער אוועקנעמען לופט אז די פייער זאל נישט קענען ווייטער ברענען. קליינע הויז פייערס קענען גרינג קאנטראלירט ווערן דורך א פייער עקסטינגווישער.

יעדע הויז זאל האבן כאטש איין פייער עקסטינגווישער. אבער פארמאגן אן עקסטינגווישער איז נישט גענוג.

א דריטל פון מענטשן וואס ווערן פארוואונדעט דורך פייער ווערן פארוואונדעט ווען זיי פרובירן צו קאנטראלירן אדער פארלעשן א פייער. איר דארפט האבן די ריכטיגע סארט עקסטינגווישער און איר מוזט וויסן ווען און וויאזוי עס צו נוצן



Homeland Security and Emergency Services

אפיס פון פייער פארמיידונג און קאנטראל
 Harriman State Office Campus
 1220 Washington Avenue
 Building 7A, Floor 2
 Albany, NY 12226
www.dhses.ny.gov/ofpc



פייער
 עקסטינגווישערס
 אין שטוב

צו נוצן אן עקסטינגווישער: באקוקט אייער אייגענע עקסטינגווישער'ס לעיבל פאר פונקטליכע אנווייזונגען.

באקעמפט נישט קיין פייער אויסער אויב:

איר רופט ערשט די פייער דעפארטמענט. א פייער עקסטינגווישער איז נישט אנשטאט די פייער דעפארטמענט.

די פייער איז קליין און פארשפרייט זיך נישט. א פייער קען זיך דאפלען אין מאס יעדע צוויי צו דריי מינוט.

איר קענט שנעל ארויסגיין אויב איר קענט נישט קאנטראלירן דעם פייער. ווערט נישט פארכאפט. מאכט זיכער אז די פייער איז נישט צווישן אייך און דעם ארויסגאנג.

איר האט די פאסיגע עקסטינגווישער פאר דאס וואס ברענט. ליינט די לעיבל! ווייט וועלכע סארט עקסטינגווישער איר האט איידער א פייער פאסירט.

אייער עקסטינגווישער ארבעט. באקוקט עקסטינגווישערס איינמאל א מאנאט פאר צייכנס פון שאדן, צעגייין, שעדיגונג און אויסרייניג. א טיילווייז גענוצטע עקסטינגווישער איז א ליידגע עקסטינגווישער.

איר ווייטט וויאזוי צו נוצן אייער עקסטינגווישער. עס איז צו שפעט צו ליינען די אנווייזונגען בשעת די פייער ברענט. נעמט אנטייל אין אן עקסטינגווישער טרענירונג קלאס ביי אייער לאקאלע פייער סטאנציע.

Pull (ש לעפט)

Aim (צ ילט)

Squeeze (T רוקט)

Sweep (ש ארט)

1 שלעפט די פין שלעפט

2 צילט דעם נאזל צום גרונט פונעם פייער

3 דרוקט דעם הענטל

4 שארט דעם נאזל פון זייט צו זייט



ניצט די ריכטיגע עקסטינגווישער

פאר ערשטע-קלאס פייערס אין געווענליכע ברען שטאף, אזויווי האלץ, פאפיר, קליידונג, שטאף, פלאסטיק און ענליכע מאטריאלן: נוצט א וואסער אדער טריקענע כעמיקאל עקסטינגווישער מיט איינע פון די סימבאלן אויפ'ן לעיבל.



פאר צווייטע-קלאס פייערס וועלכע ברענען דורך ברענ-בארע פליסיגקייטן און גאזן, ווי קאך אוילן, קאלעך, אויל, קעראסין און גאזאלין: נוצט א טריקענע כעמיקאל אדער קארבן דיאקסייד עקסטינגווישער מיט איינע פון די סימבאלן אויפ'ן לעיבל. ניצט קיינמאל נישט קיין וואסער.



פאר דריטע-קלאס פייערס פארמישנדיג לעבעדיגע עלעקטרישע מאשינען אדער דראטן: נוצט א טריקענע כעמיקאל אדער קארבן דיאקסייד עקסטינגווישער מיט איינע פון די סימבאלן אויפ'ן לעיבל. אויב מעגליך, לעגט ערשט אויס די עלעקטריצטעט. איינמאל די עלעקטריצטעט איז אויסגעלאשן, ווערט די פייער קלאס איינס אדער צוויי. נוצט קיינמאל נישט קיין וואסער.



קענט אייער עקסטינגווישער

איידער איר אינוועסטירט אין איינס אדער מער עקסטינגווישערס, טראכט וואו איר ברויכט זיי. וואו זענען פייערס מערסטנס ווארשיינליך זיך אנצוהויבן? וועלכע סארט פייער איז די מערסטע ווארשיינליך צו פאסירן? נישט אלע עקסטינגווישערס ארבעטן אויף אלע סארט פייערס.

רעדט אדורך אייער געברויכן מיט אייער לאקאלע פייער דעפארטמענט. זיי קענען אייך העלפן אויסוועלן די בעסטע סארט עקסטינגווישער פאר אייער שטוב. מאכט זיכער אז איר וועלט אויס אן עקסטינגווישער וואס קען גרינג גענוצט ווערן דורך אלע פאמיליע מיטגלידער.

האלט עקסטינגווישערס אין א פלאץ וואס איר קענט גרינג צוקומען. די בעסטע לאקאציע אין רוב פעלער איז גלייך אינעווייניג אין א טיר אדער אריינגאנג, וואו קינדער קענען נישט צוקומען. פארמיידט אייך פון לייגן אן עקסטינגווישער גלייך נעבן וואו א פייער קען פאסירן.

רויך, היץ אדער פלאמען פון א פייער קען אייך שטערן פון דערגרייכן די עקסטינגווישער. מאכט זיכער אז יעדער אין די פאמיליע ווייטט וואו די עקסטינגווישערס געפונען זיך און וויאזוי זיי צו נוצן.

קויפט עקסטינגווישערס וועלכע זענען אנגענומען ביי א נאציאנאלע אנגענומענע טעסטירט לאברעטאריע, אזויווי אנדעררייטערס לאברעטאריעס (UL) אדער פאקטארי מוטועל (FM). עקסטינגווישערבאצייכנס אלס ABC זענען פעקטיווי אויף מערסטנס סארט פייערס.

געדענקט:

מאוק דעטעקטארס זענען אייער ערשטע ליניע פון באשיצונג קעגן פייערס. זיי קענען אייך ווארענען וועגן א פייער ווען עס איז נאך גענוג קליין עס אויסצולעשן מיט אן עקסטינגווישער און, נאך וויכטיגער, זיי קענען געבן איבריגע צייט פאר אייך און אייער פאמיליע צו אנטלויפן.

אנטוויקלט און חזר'ט א היים פייער אנטלויף פלאן.

גייט קיינמאל נישט צוריק אריין אין א ברענעדיגע געביידע פאר סיי וועלכע סיבה.